



АГЕНЦИЯ ПО ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ
1000 София, ул. Лере 4
факс: 940 7078
e-mail: rop@aop.bg, e-rop@aop.bg
интернет адрес: <http://www.aop.bg>

ПУБЛИЧНА ПОКАНА

ДЕЛОВОДНА ИНФОРМАЦИЯ

Деловодна информация

Партида на възложителя: 00258

Поделение: _____

Исходящ номер: 12-00-224 от дата 18/02/2015

Коментар на възложителя:

Предмет на обществената поръчка „Извършване на писмени и устни специализирани преводи за нуждите на Министерство на околната среда и водите“

РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ

I.1) Наименование, адреси и място/места за контакт:

Възложител

Министерство на околната среда и водите

Адрес

бул. "Княгиня Мария Луиза" № 22

Град

София

Пощенски код

1000

Страна

Република

България

Място/места за контакт

МОСВ, София, бул. "Княгиня Мария Луиза" № 22

Телефон

02 9406593

Лице за контакт (може и повече от едно лице)

Мариета Кръстева

E-mail

mkrasteva@moew.government.bg

Факс

02 9807041

Интернет адрес/и (когато е приложимо)

Адрес на възложителя:

<http://www.moew.government.bg/>

Адрес на профил на купувача (или друг интернет адрес, на който е публикувана поканата):

http://www.moew.government.bg/?show=public_contracts&pid=105

РАЗДЕЛ II

Обект на поръчката

☐ Строителство

☐ Доставка

☒ Услуги

Кратко описание

Предметът на обществената поръчка се състои в осъществяване и предоставяне на качествени и професионални писмени и устни преводи по време на официални и работни срещи, семинари, обучения, командировки и други служебни мероприятия, организирани във връзка с дейността на Министерство на околната среда и водите, на следните езици: английски, френски, немски, руски, испански, италиански, турски, гръцки, румънски, сръбски, хърватски, словенски, словашки, чешки, полски, украински, молдовски, португалски, македонски, холандски, шведски, норвежки, датски, албански, арабски, литовски, латвийски,

японски, китайски, естонски и всички други.		
Общ терминологичен речник (CPV)		
	Осн. код	Доп. код (когато е приложимо)
Осн. предмет	79530000	
Доп. предмети	79540000	

РАЗДЕЛ III**Количество или обем (Когато е приложимо)**

Изпълнителят трябва да осигурява качествени устни и писмени преводи от и на различни езици според нуждите на МОСВ. При необходимост и при поискване, Изпълнителят следва да осигури и легализация на превода.

Прогнозна стойност

(в цифри): 66000 Валута: BGN

Място на извършване

Място на изпълнение на поръчката: Определя се от Възложителя за код NUTS: BG всеки конкретен случай

Изисквания за изпълнение на поръчката

Изискванията към изпълнението на поръчката са посочени в информацията към публичната покана и могат да бъдат намерени на интернет адреса на възложителя, в Раздел "Профил на купувача", подраздел "Бюджет": http://www.moew.government.bg/?show=public_contracts&pid=105

Критерий за възлагане

☐ най-ниска цена

☒ икономически най-изгодна оферта

Показатели за оценка на офертите

Оценяването и класирането на офертите, които отговарят на обявените от Възложителя условия, се извършва по критерий „икономически най-изгодна оферта“ при показатели, формиращи комплексната оценка (К) с тежести, както следва:

Т – Техническото предложение. Тежест 30 %

Ф – Предложена цена. Тежест 70 %

Подробно описание на методиката за оценка на подадените оферти се съдържа в раздел VI от Информацията към публичната покана, налична на интернет адреса на възложителя, в Раздел "Профил на купувача", подраздел "Бюджет": http://www.moew.government.bg/?show=public_contracts&pid=105

Срок за получаване на офертите

Дата: 27/02/2015 дд/мм/гггг

Час: 17:00

Европейско финансиране

Да ☐ Не ☒

Допълнителна информация

Допълнителна информация и документи, свързани с поръчката, могат да бъдат получени на посочения интернет адрес или друго:

1. Всяка оферта се представя в запечатан непрозрачен плик, от участника или от упълномощен от него представител лично или по пощата с препоръчано писмо с обратна разписка, или чрез куриерска служба, адресиран до Министерство на околната среда и водите, гр. София 1000, бул. „Княгиня Мария Луиза“ № 22, партер, отдел „Канцелария и обслужване на едно гише“.

2. Върху плика всеки участник записва

„Оферта за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка по реда на глава осма „а“ от ЗОП с предмет:

„Извършване на писмени и устни специализирани преводи за нуждите на Министерство на околната среда и водите“

и посочва уникалният номер на поръчката, посочен в публичната покана, своето наименование, пълен адрес за кореспонденция, телефон, по възможност факс и електронен адрес.

3. Отварянето на офертите ще се извърши на 04.03.2015 г. в 14:00 часа, в сградата на Министерство на околната среда и водите на адрес: гр. София 1000, бул. „Княгиня Мария Луиза“ № 22.

Информация за публичната покана е налична на интернет страницата на възложителя, раздел "Профил на купувача", подраздел "Бюджет": http://www.moew.government.bg/?show=public_contracts&pid=105

РАЗДЕЛ IV

Срок на валидност на публичната покана (включително)

Дата: 27/02/2015 дд/мм/гггг

ВАЛЕРИЯ ГЕРОВА

И.Д. ГЛАВЕН СЕКРЕТАР,

съгласно Заповед № 130 от 12.02.2015 г.

